

COMMERCIAL SPACE DESIGN

商业空间设计（上）

《商业空间设计》编辑组 编 鄢格 译



辽宁科学技术出版社

COMMERCIAL SPACE DESIGN

商业空间设计（上）

《商业空间设计》编辑组 编 鄢格 译

辽宁科学技术出版社

沈阳

图书在版编目 (CIP) 数据

商业空间设计 : 全 2 册 / 《商业空间设计》编辑组
编 ; 鄢格译 . — 沈阳 : 辽宁科学技术出版社 , 2017.6
ISBN 978-7-5591-0159-4

I . ①商… II . ①商… ②鄢… III . ①商业建筑 - 室
内装饰设计 IV . ① TU247

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 072680 号

出版发行: 辽宁科学技术出版社
(地址: 沈阳市和平区十一纬路 25 号 邮编: 110003)
印刷者: 辽宁新华印务有限公司
经销者: 各地新华书店
幅面尺寸: 225mm × 280mm
印 张: 40
插 页: 8
字 数: 300 千字
出版时间: 2017 年 6 月第 1 版
印刷时间: 2017 年 6 月第 1 次印刷
责任编辑: 殷文文
封面设计: 李 莹
版式设计: 李 莹
责任校对: 周 文

书 号: ISBN 978-7-5591-0159-4
定 价: 528.00 元

编辑电话: 024-23280367
邮购热线: 024-23284502
E-mail: 1207014086@qq.com
<http://www.lnkj.com.cn>

OFFICE 办公

- 006. Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP – Paris / 美国普衡律师事务所巴黎办事处
- 012. Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP – Los Angeles / 美国普衡律师事务所
- 018. Manchester Square / 曼彻斯特广场
- 024. Jamba Juice Support Centre / 嘉宝果汁办公中心
- 030. Gummo Advertising Agency / Gummo广告公司
- 036. Larchmont Office / 拉奇蒙特办公
- 042. New Google Meeting Room / 谷歌的新会议室
- 046. Baroda Ventures / 巴洛达办公
- 052. Office Herengracht 433, All Capital / 全资投资集团, 赫恩格拉希特433号办公室
- 058. Saatchi + Saatchi LA / 萨奇广告公司
- 064. Office Lab / Lab办公室
- 068. Turner Duckworth Offices / 特纳·达克沃斯平面设计公司
- 072. The Information Box / 信息盒子
- 076. FOX Latin America Channel Base Offices / 福克斯北美频道办公
- 082. China Everbright Limited (CEL) / 中国光大股份有限公司
- 088. Ernst & Young University / 安永大学
- 094. An International Firm – Shenzhen Branch / 一家跨国公司的深圳分公司
- 100. Chengdu Sales Office / 成都销售处
- 106. Machiya Office / 町屋办公室
- 110. City Year Headquarters for Idealism / “为理想奋斗”城市年鉴总部
- 116. Çağdaş Holding Office / 卡达斯公司
- 120. Meindl Bank / 麦因尔银行
- 124. DITTEL – Architekten / 迪泰尔建筑工作室
- 128. Headquarters Expansion / 诺和诺德制药公司北美总部
- 134. The LG Air-conditioner Academy / LG空调办公大厦
- 138. Ding Pu Hi-tech Square / 滇埔之星科技广场
- 144. TIC / 东京旅游信息中心

RESTAURANT 餐厅

- 148. Shiyuan restaurant / 食源餐厅
- 154. Maedaya Bar / 马依达雅酒吧
- 158. Adour Alain Ducasse / 阿杜尔·艾伦·杜卡斯餐厅
- 164. Adour at The St. Regis Washington, D.C. / 华盛顿圣瑞吉酒店的阿杜尔餐厅
- 168. Dos Caminos / 多斯·卡米诺斯餐厅
- 174. Matsuhisa / 马苏希萨餐厅
- 180. Wildwood Barbeque / 怀尔德伍德烧烤屋
- 186. Tiandi Yijia – Restaurant / 天地一家餐厅
- 192. BEI – Asian Restaurant / “北”一亚式餐厅
- 198. Sureno (Mediterranean Restaurant) / Sureno—地中海餐厅
- 204. Cityscape Restaurant / 城市景观餐厅
- 210. NEVY / 聂维餐厅
- 216. Vengeplus Capacity / 闰佳餐厅
- 222. SEVA Restaurant / SEVA餐厅
- 228. BRAND Steakhouse / 品牌牛排餐厅
- 232. Inamo / 埃那谟餐吧
- 236. “pearls & caviar” / “珍珠和鱼子酱”
- 242. Lido / 莱多餐厅
- 248. VLET Restaurant / 韦丽特餐厅
- 252. Chocolate Soup Café / 巧克力汤餐厅

- 256. Mc Donalds Urban Living Prototype / 麦当劳—城市生活设计原型
- 260. Oth Sombath Restaurant / 奥斯餐厅
- 266. Restaurant Alain Ducasse / 艾伦—杜卡斯餐厅
- 270. Leggenda Ice Cream and Yogurt / 莱真达冰激凌乳酪店
- 274. Rosso Restaurant / 罗索餐厅
- 278. VYTA – Boulangerie / 维塔面包店
- 282. EL JAPONEZ / EL JAPONEZ餐厅
- 286. TCharcoal BBQ 3692 / 3692烤肉餐厅
- 292. Le Square Restaurant / 广场餐厅
- 298. Sky 21 / 天空21号

HOTEL 酒店

- 302. Kush 222 / 库什222号
- 306. Chambers MN / 明尼酒店
- 312. Carbon Hotel / 凯博恩酒店
- 318. The Dominican Hotel / 克罗斯K酒店
- 324. The Dominican Hotel / 多米尼加酒店
- 330. Jeronimos Hotel / 杰尼贸酒店
- 336. The Levante Parliament / 累范特风酒店
- 342. CitizenM Hotel / 旅行者酒店
- 348. Murmuri Hotel / 莫姆里酒店
- 354. Hotel Sezz / 瑟兹宾馆
- 358. The George Hotel / 乔治酒店
- 364. Villa Florence Hotel / 佛罗伦萨别墅饭店
- 370. JW Marriott Hotel Hong Kong / 香港JW万豪酒店
- 374. Hotel Pirámides Narvarte / 那瓦特金字塔酒店
- 378. Mövenpick Airport Hotel / 慕温匹克机场酒店
- 382. The Library / 图书馆大酒店
- 388. X2 Koh Samui / 苏梅岛X2酒店

CULTURE 文化

- 394. Thurles Arts Centre and Library / 瑟勒斯艺术中心及图书馆
- 400. A.E. Smith High School Library / 阿尔弗德·E·史密斯高中图书馆
- 404. Wagner Middle School Library / 瓦格纳中学图书馆
- 408. Ps 11r Primary School Library / Ps 11r小学图书馆
- 414. The Danish Jewish Museum / 丹麦犹太人博物馆
- 418. Museum / 博物馆
- 424. New Acropolis Museum / 新卫城博物馆
- 428. The Art Institute of Chicago – The Modern Wing, Chicago / “现代之翼”博物馆
- 432. The Arts of Asia Gallery, Auckland / 亚洲艺术画廊
- 436. That's Opera / “那是”剧院
- 442. Bachhaus Eisenach / 巴赫纪念馆
- 446. Multikino Szczecin / 玛尔缇凯诺什切青电影院
- 450. Blue Room Theatre at Chesapeake / 宝龙影院
- 454. Ordrup School / 奥竹普学校
- 460. Medical Faculty, University of Groningen / 格罗宁根大学医学部

FITNESS CENTRE 健身休闲

- 464. Chesapeake Fitness Centre, East Addition / 切萨皮克健身中心扩建
- 468. 14 Street Y Renovation / 14号街

472. Y+ Yoga Centre / Y+瑜伽中心

EXHIBITION 展示

- 476. Breaking New Ground / 新天地
- 480. Butterflies + Plants / 蝴蝶与植物展厅
- 484. Fuji Xerox Epicenters / 富士施乐中心
- 488. Stylecraft Showroom / 风尚家居展示厅
- 492. Bernhardt Design Showroom / 伯尔尼设计公司展厅
- 496. BRANCH in Changchun / 长春藤
- 500. FlatFlat in Harajuku / 原宿平平游戏体验店
- 504. homeculture / 文化屋
- 508. GRAFTWORLD – Exhibition in the Aedes Gallery / Graft作品展厅
- 512. Moonraker / 蒙莱克尔
- 518. Internorm Flagshipstore / Internorm办公展厅
- 522. Heaven / 悦天展示

STORE 商业

- 526. Tesla Store / 特斯拉汽车专卖店
- 530. ProNature / 天然坊
- 534. Healthy Life Natural Health Food Store / 健康生活天然保健品店
- 538. Barbie Shanghai / 上海芭比娃娃旗舰店
- 544. WEEKDAY MALMÖ / 周末假日时装店
- 550. Monki Stockholm / 曼奇品牌店
- 554. MONKI 1: Forgotten Forest / MONKI品牌零售店-遗忘的森林
- 558. LEVI'S BB Barcelona Summer / 李维斯
- 562. Forum Duisburg / 杜伊斯堡广场购物中心
- 566. Sexta Avenida / 第六大街购物中心
- 570. Celebrity Solstice / 名至巡游艇
- 574. Gourmet / 美食购物广场
- 578. Only Glass / 玻璃
- 582. Rocawear Mobile RocPopShop / Rocawear移动服饰店
- 586. SENSORA / 森索拉
- 590. UHA Mikakuto / 味觉糖食品店
- 594. O2 / O2通讯
- 598. Lefel – The Whispering World / 拉菲服装店-幽静的世界
- 602. Nike Airmax 360 Exhibition / 耐克
- 606. Kymyka shoes and bags, Maastricht / Kymyka鞋包店
- 610. Offspring Camden / Offspring品牌鞋店
- 614. Sabateria Sant Josep / 桑特·何塞普鞋店
- 618. The Eyecare Company / 眼睛保健眼镜店
- 624. FeiLiu Fine Jewellery / FeiLiu精品珠宝店
- 628. Couronne / 钟表珠宝店
- 632. VAID Ginza / VAID珠宝专卖店
- 638. INDEX / 索引

COMMERCIAL SPACE DESIGN

商业空间设计（上）

《商业空间设计》编辑组 编 鄢格 译

辽宁科学技术出版社

沈阳

图书在版编目 (CIP) 数据

商业空间设计 : 全 2 册 / 《商业空间设计》编辑组
编 ; 鄢格译 . — 沈阳 : 辽宁科学技术出版社 , 2017.6
ISBN 978-7-5591-0159-4

I . ①商… II . ①商… ②鄢… III . ①商业建筑 - 室
内装饰设计 IV . ① TU247

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 072680 号

出版发行: 辽宁科学技术出版社
(地址: 沈阳市和平区十一纬路 25 号 邮编: 110003)
印刷者: 辽宁新华印务有限公司
经销者: 各地新华书店
幅面尺寸: 225mm × 280mm
印 张: 40
插 页: 8
字 数: 300 千字
出版时间: 2017 年 6 月第 1 版
印刷时间: 2017 年 6 月第 1 次印刷
责任编辑: 殷文文
封面设计: 李 莹
版式设计: 李 莹
责任校对: 周 文

书 号: ISBN 978-7-5591-0159-4
定 价: 528.00 元

编辑电话: 024-23280367
邮购热线: 024-23284502
E-mail: 1207014086@qq.com
<http://www.lnkj.com.cn>

OFFICE 办公

- 006. Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP – Paris / 美国普衡律师事务所巴黎办事处
- 012. Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP – Los Angeles / 美国普衡律师事务所
- 018. Manchester Square / 曼彻斯特广场
- 024. Jamba Juice Support Centre / 嘉宝果汁办公中心
- 030. Gummo Advertising Agency / Gummo广告公司
- 036. Larchmont Office / 拉奇蒙特办公
- 042. New Google Meeting Room / 谷歌的新会议室
- 046. Baroda Ventures / 巴洛达办公
- 052. Office Herengracht 433, All Capital / 全资投资集团, 赫恩格拉希特433号办公室
- 058. Saatchi + Saatchi LA / 萨奇广告公司
- 064. Office Lab / Lab办公室
- 068. Turner Duckworth Offices / 特纳·达克沃斯平面设计公司
- 072. The Information Box / 信息盒子
- 076. FOX Latin America Channel Base Offices / 福克斯北美频道办公
- 082. China Everbright Limited (CEL) / 中国光大股份有限公司
- 088. Ernst & Young University / 安永大学
- 094. An International Firm – Shenzhen Branch / 一家跨国公司的深圳分公司
- 100. Chengdu Sales Office / 成都销售处
- 106. Machiya Office / 町屋办公室
- 110. City Year Headquarters for Idealism / “为理想奋斗”城市年鉴总部
- 116. Çağdaş Holding Office / 卡达斯公司
- 120. Meindl Bank / 麦因尔银行
- 124. DITTEL – Architekten / 迪泰尔建筑工作室
- 128. Headquarters Expansion / 诺和诺德制药公司北美总部
- 134. The LG Air-conditioner Academy / LG空调办公大厦
- 138. Ding Pu Hi-tech Square / 滇埔之星科技广场
- 144. TIC / 东京旅游信息中心

RESTAURANT 餐厅

- 148. Shiyuan restaurant / 食源餐厅
- 154. Maedaya Bar / 马依达雅酒吧
- 158. Adour Alain Ducasse / 阿杜尔·艾伦·杜卡斯餐厅
- 164. Adour at The St. Regis Washington, D.C. / 华盛顿圣瑞吉酒店的阿杜尔餐厅
- 168. Dos Caminos / 多斯·卡米诺斯餐厅
- 174. Matsuhisa / 马苏希萨餐厅
- 180. Wildwood Barbeque / 怀尔德伍德烧烤屋
- 186. Tiandi Yijia – Restaurant / 天地一家餐厅
- 192. BEI – Asian Restaurant / “北”一亚式餐厅
- 198. Sureno (Mediterranean Restaurant) / Sureno—地中海餐厅
- 204. Cityscape Restaurant / 城市景观餐厅
- 210. NEVY / 聂维餐厅
- 216. Vengeplus Capacity / 闰佳餐厅
- 222. SEVA Restaurant / SEVA餐厅
- 228. BRAND Steakhouse / 品牌牛排餐厅
- 232. Inamo / 埃那谟餐吧
- 236. “pearls & caviar” / “珍珠和鱼子酱”
- 242. Lido / 莱多餐厅
- 248. VLET Restaurant / 韦丽特餐厅
- 252. Chocolate Soup Café / 巧克力汤餐厅

- 256. Mc Donalds Urban Living Prototype / 麦当劳—城市生活设计原型
- 260. Oth Sombath Restaurant / 奥斯餐厅
- 266. Restaurant Alain Ducasse / 艾伦—杜卡斯餐厅
- 270. Leggenda Ice Cream and Yogurt / 莱真达冰激凌乳酪店
- 274. Rosso Restaurant / 罗索餐厅
- 278. VYTA – Boulangerie / 维塔面包店
- 282. EL JAPONÉZ / EL JAPONÉZ餐厅
- 286. TCharcoal BBQ 3692 / 3692烤肉餐厅
- 292. Le Square Restaurant / 广场餐厅
- 298. Sky 21 / 天空21号

HOTEL 酒店

- 302. Kush 222 / 库什222号
- 306. Chambers MN / 明尼酒店
- 312. Carbon Hotel / 凯博恩酒店
- 318. The Dominican Hotel / 克罗斯K酒店
- 324. The Dominican Hotel / 多米尼加酒店
- 330. Jeronimos Hotel / 杰尼贸酒店
- 336. The Levante Parliament / 累范特风酒店
- 342. CitizenM Hotel / 旅行者酒店
- 348. Murmuri Hotel / 莫姆里酒店
- 354. Hotel Sezz / 瑟兹宾馆
- 358. The George Hotel / 乔治酒店
- 364. Villa Florence Hotel / 佛罗伦萨别墅饭店
- 370. JW Marriott Hotel Hong Kong / 香港JW万豪酒店
- 374. Hotel Pirámides Narvarte / 那瓦特金字塔酒店
- 378. Mövenpick Airport Hotel / 慕温匹克机场酒店
- 382. The Library / 图书馆大酒店
- 388. X2 Koh Samui / 苏梅岛X2酒店

CULTURE 文化

- 394. Thurles Arts Centre and Library / 瑟勒斯艺术中心及图书馆
- 400. A.E. Smith High School Library / 阿尔弗德·E·史密斯高中图书馆
- 404. Wagner Middle School Library / 瓦格纳中学图书馆
- 408. Ps 11r Primary School Library / Ps 11r小学图书馆
- 414. The Danish Jewish Museum / 丹麦犹太人博物馆
- 418. Museum / 博物馆
- 424. New Acropolis Museum / 新卫城博物馆
- 428. The Art Institute of Chicago – The Modern Wing, Chicago / “现代之翼”博物馆
- 432. The Arts of Asia Gallery, Auckland / 亚洲艺术画廊
- 436. That's Opera / “那是”剧院
- 442. Bachhaus Eisenach / 巴赫纪念馆
- 446. Multikino Szczecin / 玛尔缇凯诺什切青电影院
- 450. Blue Room Theatre at Chesapeake / 宝龙影院
- 454. Ordrup School / 奥竹普学校
- 460. Medical Faculty, University of Groningen / 格罗宁根大学医学部

FITNESS CENTRE 健身休闲

- 464. Chesapeake Fitness Centre, East Addition / 切萨皮克健身中心扩建
- 468. 14 Street Y Renovation / 14号街

472. Y+ Yoga Centre / Y+瑜伽中心

EXHIBITION 展示

- 476. Breaking New Ground / 新天地
- 480. Butterflies + Plants / 蝴蝶与植物展厅
- 484. Fuji Xerox Epicenters / 富士施乐中心
- 488. Stylecraft Showroom / 风尚家居展示厅
- 492. Bernhardt Design Showroom / 伯尔尼设计公司展厅
- 496. BRANCH in Changchun / 长春藤
- 500. FlatFlat in Harajuku / 原宿平平游戏体验店
- 504. homeculture / 文化屋
- 508. GRAFTWORLD – Exhibition in the Aedes Gallery / Graft作品展厅
- 512. Moonraker / 蒙莱克尔
- 518. Internorm Flagshipstore / Internorm办公展厅
- 522. Heaven / 悦天展示

STORE 商业

- 526. Tesla Store / 特斯拉汽车专卖店
- 530. ProNature / 天然坊
- 534. Healthy Life Natural Health Food Store / 健康生活天然保健品店
- 538. Barbie Shanghai / 上海芭比娃娃旗舰店
- 544. WEEKDAY MALMÖ / 周末假日时装店
- 550. Monki Stockholm / 曼奇品牌店
- 554. MONKI 1: Forgotten Forest / MONKI品牌零售店-遗忘的森林
- 558. LEVI'S BB Barcelona Summer / 李维斯
- 562. Forum Duisburg / 杜伊斯堡广场购物中心
- 566. Sexta Avenida / 第六大街购物中心
- 570. Celebrity Solstice / 名至巡游艇
- 574. Gourmet / 美食购物广场
- 578. Only Glass / 玻璃
- 582. Rocawear Mobile RocPopShop / Rocawear移动服饰店
- 586. SENSORA / 森索拉
- 590. UHA Mikakuto / 味觉糖食品店
- 594. O2 / O2通讯
- 598. Lefel – The Whispering World / 拉菲服装店-幽静的世界
- 602. Nike Airmax 360 Exhibition / 耐克
- 606. Kymyka shoes and bags, Maastricht / Kymyka鞋包店
- 610. Offspring Camden / Offspring品牌鞋店
- 614. Sabateria Sant Josep / 桑特·何塞普鞋店
- 618. The Eyecare Company / 眼睛保健眼镜店
- 624. FeiLiu Fine Jewellery / FeiLiu精品珠宝店
- 628. Couronne / 钟表珠宝店
- 632. VAID Ginza / VAID珠宝专卖店
- 638. INDEX / 索引



Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP—Paris

美国普衡律师事务所巴黎办事处

Project Name: Paul, Hastings, Janofsky & Walker, LLP—Paris **Designer:** Progetto CMR - Massimo
Roj Architects **Location:** Paris, France **Photographer:** Eric Laignel **Time:** September 2007
Total Size: 48,000 sf

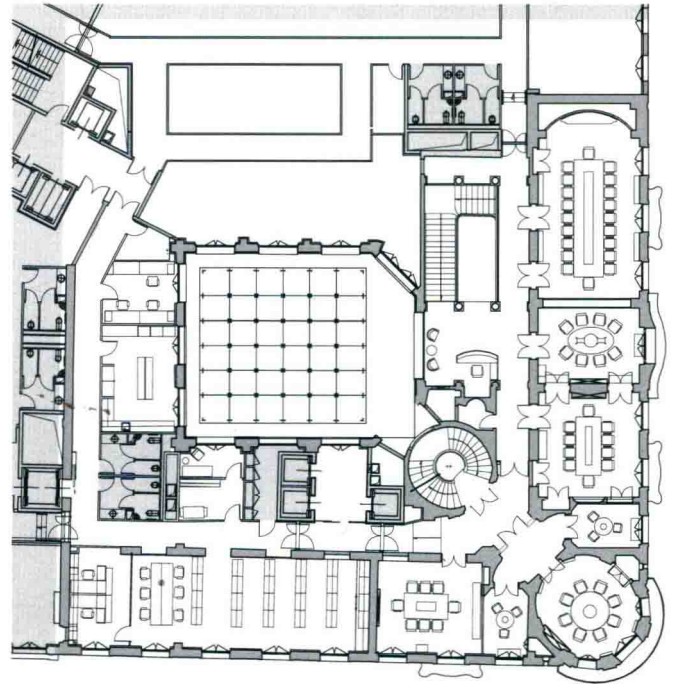
项目名称: 美国普衡律师事务所巴黎办事处 设计师: 波接待-马西莫罗伊设计所 项目地点: 法国, 巴黎
摄影: 埃里克·莱涅尔 完成时间: 2007年9月 面积: 4460平方米

Unique to this project, walls could not be reconfigured in the historic building, so design was focused on furniture, cabinetry and the creative use of light. Careful planning allowed for functional segregation of public reception rooms from private practice areas while respecting the historic fabric of the building. The furnishings are an eclectic combination of classic pieces with sleek custom conference tables and seating unified by a restrained palette of cream and dove gray upholstery. The color scheme includes a subtle collection of grays and beige that build upon the historic features of the building with a diverse range of texture and sheen to create visible depth. There are gilded and gold-painted walls combined with back-painted glass top tables. An endlessly spiraling staircase rises from the sunbathed lobby with built in banquette and an up-lit dome over the reception desk. The lighting design is a sophisticated blend of restored original fixtures, bespoke Murano chandeliers, concealed cove up-lighting and contemporary backlit glass elements.

The project, which included approximately 4460 square metres spread among eight floors, was designed to accommodate 134 attorneys and staff, a conference floor and prominent library. The primary materials used were limestone, artisanal plaster, limed European oak, wrought iron and glass.

这个项目特殊的地方是历史性建筑的墙壁不能拆除, 因此家具和灯光成为设计的重点。设计师经过仔细规划, 在尊重历史建筑结构的同时, 将公共接待室与私人办公区分割开来。家具选用经典的款式, 特别定制的豪华桌椅采用乳白色和灰色搭配。整个空间以灰色系和米色搭配, 以反映建筑的历史风貌, 并用带有不同纹理和光泽的材料营造深度感。镀金墙壁上镶着单面上漆的玻璃。大厅的走廊里一条旋转楼梯盘旋而上, 接待处上方的圆屋顶让整个大厅都沐浴在阳光里。灯光设计十分复杂, 包括对原有的装置进行修复, 安装定制的马伦诺吊灯, 隐藏式穹形顶灯和现代的玻璃背光灯。

办事处的面积约为4460平方米, 有八个楼层, 要容纳134位律师及员工, 还有会议楼层和最为重要的图书馆。材料主要是石灰石、石膏板、涂刷过石灰水的欧洲橡木、熟铁和玻璃。





Paul Hastings

Paul Hastings, Jewelry & Watch Design

